



ALPHA

Mohrenbräu
das Vorarlberger Bier

vwk

sportlich
>>spitze
Vorarlberg

Lenze

Kempa

WN
VORARLBERGER
NACHRICHTEN

Raiffeisenbank
Bodensee-Leiblachtal



ZUMTOBEL

MERAXIS



KREISLAUFER

Das offizielle Magazin des siebenfachen Handballmeisters ALPHA HC Hard

07
2022/23
360

NEW DATE
48. Internationales
Jugendrasenturnier
SA 10. Juni
ab 9.00 Uhr
Sportplatz am See



STARKER SAISONSTART, TITELGEWINN UND ABRUPTES ENDE

Eine Saison mit Höhen und Tiefen für die Roten Teufel

Wir blicken zurück auf eine intensive und ereignisreiche Saison 2022/23, die uns wieder einmal gelehrt hat, dass im Sport Freud und Leid oft sehr nah beieinander liegen. Im Herbst konnte die Kampfmannschaft des ALPLA HC Hard den historisch erstmaligen Einzug in die Gruppenphase der EHF European League feiern und gegen Top-Mannschaften aus Europa für die ein oder andere Überraschung sorgen. Vor fünf Wochen holten sich die Roten Teufel den bereits 5. Cup-Titel. Drei Wochen später sah man sich allerdings mit dem vorzeitigen Saisonaus in der ersten K.o.-Runde der ZTE HLA MEISTER-PlayOffs konfrontiert. Abgesehen vom unbefriedigenden Ende hatte aber die gesamte Saison unzweifelhaft auch viele positive Aspekte, die nicht außer Acht gelassen werden dürfen und auf die wir nochmals den Blick richten wollen.

ZTE HLA MEISTERLIGA | DURCHWACHSENER GRUNDDURCHGANG

Nach einem geglückten Saisonauftakt und neun ungeschlagenen Runden in Folge im ZTE HLA MEISTERLIGA Grunddurchgang mussten sich die Roten Teufel erstmals am 18. November am 10. Spieltag im Duell mit dem HC FIVERS WAT Margareten geschlagen geben und die erste Nie-

derlage einstecken. Auf zwei volle Erfolge folgten ebenso viele Niederlagen, bevor es auf Tabellenplatz 3 – hinter Förthof UHK Krems und der SG INSIGNIS Handball WESTWIEN – Mitte Dezember in die Winterpause ging. Mit vollen Akkus und neuer Energie waren die Roten Teufel bereit, im Frühjahr wieder anzugreifen und wichtige Punkte für die zweite Phase der Meisterschaft, das ZTE HLA Meister-PlayOff der Top 8 Teams, zu sammeln. Von der maximal möglichen Ausbeute von sechzehn Punkten aus acht Partien musste man sich mit der Hälfte zufriedengeben – 3 Siege, 2 Unentschieden und 3 Niederlagen brachten insgesamt acht Zähler auf die Habenseite des Harder Kontos. Mit 29 Punkten schloss der ALPLA HC Hard den Grunddurchgang auf dem 4. Tabellenrang ab, hinter Meister Förthof UHK Krems – Hard ist es als einziges Team gelungen, den Kremsern volle zwei Punkte abzuknöpfen –, SG INSIGNIS Handball WESTWIEN und dem HC FIVERS WAT Margareten. Als Viertplatzierte nach Beendigung des Grunddurchgangs ergab sich die Viertfinal-Paarung für den ALPLA HC Hard von selbst, nachdem die Teams auf den Plätzen eins bis drei jeweils ihren Gegner gepickt haben. „Ich finde, wenn man Vierter wird, sollte man

auch den schwerstmöglichen Gegner bekommen. So ist es mit Linz auch gekommen für uns“, meint Chefcoach Hannes Jón Jónsson.

ZTE HLA MEISTER-PLAYOFF | VORZEITIGES SAISONAUS

Mit dem HC LINZ AG kam es zum Wiedersehen mit dem letztjährigen Halbfinalgegner. Was die beiden Duelle im Grunddurchgang der laufenden Saison betrifft, war die Bilanz ausgeglichen. Auf den 35:28 Heimerfolg in der Harder Teufelsarena folgte im letzten Spiel vor dem Jahreswechsel eine 32:30 Auswärtsniederlage, Grund genug für eine Wiedergutmachung. Für eine zusätzliche Brisanz der Partie sorgte das Aufeinandertreffen von Harde Kreisläufer Jadranko Stojanovic und dem Stahlstädter Dejan Babic, die ab der neuen Saison 2023/24 die Seiten wechseln und sich das jeweils andere Trikot überstreifen werden. Nur drei Wochen nach dem Titelerfolg in Wien, ist es den Roten Teufeln leider nicht gelungen, an den starken Leistungen des ADMIRAL ÖHB CUP FINAL Wochenendes anzuknüpfen. In der ersten K.o.-Runde der ZTE HLA Meister-PlayOffs unterlagen die Harder dem HC LINZ AG in zwei Spielen und sind somit erstmals seit Einführung der PlayOffs in der Saison 2013/14 bereits im Viertfinale ausgeschieden.

ADMIRAL ÖHB-CUP SIEG | 5. TITEL WANDERT AN DEN BODENSEE

Am Samstag, den 22. April sicherten sich die Roten Teufel im Finalspiel des ADMIRAL ÖHB CUP FINAL Events gegen die BT Füchse Auto Pichler den 5. Cup-Titel der Vereinsgeschichte. Auf dem Weg ins Cup Final4 meisterten die Jungs aus dem Ländle die beiden Hürden gegen die ZTE HLA MEISTERLIGA Konkurrenten roomz JAGS Vöslau (Achtelfinale) und Sparkasse Schwaz Handball Tirol (Viertelfinale) und setzten sich beide Male vor Heimkulisse durch. Im Halbfinale der im BSFZ Südstadt ausgetragenen ADMIRAL ÖHB CUP FINALS 2023 trafen die Harder auf Ausrichter und Gastgeber SG INSIGNIS Handball WESTWIEN. In einem erwarteten spannenden und intensiven K.o.-Duell um den Einzug ins Finale konnten Dominik Schmid & Co das Herzschlagfinale gegen die Glorreichen Sieben mit 24:23 gewinnen und das Finalticket mit viel Herz, Kampfgeist und einem starken Willen lösen. Es blieben knapp 24 Stunden Zeit, um zu regenerieren und sich auf das Finale gegen die BT Füchse Auto Pichler, die sich im zweiten Halbfinalspiel überraschend gegen die FIVERS durchgesetzt haben, vorzubereiten. Alle Fans vor Ort

sowie vor den TV-Bildschirmen kamen vollends auf ihre Kosten und erlebten ein rasantes, intensives und abwechslungsreiches Handballspiel im Kampf um den Cup-Titel. Nach heiß umkämpften sechzig Minuten stand der diesjährige Cup-Sieger fest: Die Roten Teufel setzten sich mit 33:27 souverän durch und durften den Pokal in die Höhe stemmen, der auf den letzten Cup-Triumph im Jahr 2018 folgt.

EHF EUROPEAN LEAGUE | HISTORISCHER EINZUG IN DIE GRUPPENPHASE

Der am 27. August erfolgte Auftakt im ersten Spiel der Qualifikationsrunde 1 der EHF European League markierte zugleich den Doppelauftritt der Roten Teufel, die über mehrere Wochen sowohl in der heimischen Meisterschaft als auch auf europäischer Bühne gefordert waren. Vierzehn Spiele an der Zahl haben die Harder Jungs zusätzlich zum ZTE HLA MEISTERLIGA-Betrieb absolviert. Nach einer makellos gespielten Qualifikationsrunde und einer dank vier Siegen aus vier Spielen blütenweißen Weste schaffte der ALPLA HC Hard erstmals in der Vereinsgeschichte den Einzug in die Gruppenphase der EHF European League. Die Vorfreude auf das Messen mit europäischen Handballkri-

chern in der zugelosten Gruppe C war groß: Skjern Handbold (Dänemark), Fraikin BM. Granollers (Spanien), Balatonfüredi KSE (Ungarn), Sporting CP (Portugal) und RK Nexe (Kroatien). Die Roten Teufel ließen sich voll und ganz auf das Abenteuer Gruppenphase ein und sorgten bei so manchem Gegner für eine Überraschung. Gegen Balatonfüredi KSE und Fraikin BM. Granollers erkämpften sich die Roten Teufel jeweils einen Punkt. Im Rückspiel gegen RK Nexe war die Sensation schließlich perfekt: Die Vorarlberger bezwangen den Tabellenführer auswärts mit sieben Toren und durften sich über den ersten vollen Erfolg in der Gruppenphase freuen. Am Ende erreichten die Roten Teufel mit vier Punkten den 5. Tabellenplatz. Mit welchen Handballgrößen es die Roten Teufel in ihrer Gruppe zu tun hatten, zeigt der weitere Verlauf des Turniers: Von den fünf Gruppengegnern haben sich gleich drei Mannschaften (RK Nexe, Sporting CP, Fraikin BM. Granollers) fürs Viertelfinale qualifiziert und es unter die Top 8 Teams in diesem Bewerb geschafft. Der spanischen Mannschaft Fraikin BM. Granollers ist sogar der Sprung ins Final4 der EHF European League gelungen.



SAVE THE DATE  **32. HARDER STUNDENLAUF** Sonntag, 24. September mit Start um 14 Uhr, Sportanlagen am See – Das Harder Laufevent geht in die nächste Runde. 😊 Es freut uns sehr, dass sich mittlerweile viele bekannte Gesichter Jahr für Jahr beim traditionsreichen Stundenlauf sozial engagieren und eine Stunde lang ihre Runden für den guten Zweck drehen. 🙌🙏🙌 Wir hoffen natürlich, dass wir auch das ein oder andere neue Gesicht begrüßen dürfen! 😊 Alle weiteren Informationen mit der Möglichkeit zur Anmeldung folgen zeitgerecht.



UNSERE WU10 IST LANDESMEISTER 🏆 Das Team vom Trainer:innen-Duo Laura Nagel und Adrian Bachmann, welches über die ganze Saison ungeschlagen blieb und jeden Spieltag gewinnen konnte, sicherte sich beim Finalspieltag am 7. Mai in Dornbirn den Landesmeistertitel! 🥳🏆 Jede einzelne Spielerin trug mit ihrer Leistung zum Erfolg bei und die Mädels können unglaublich stolz auf ihre Teamleistung sein! 🙌 Herzlichen Glückwunsch! 🎉🙌

NATIONALTEAM NF2008 UND NM2008 - SICHTUNGSTAG WEST Mit Solveig Hannesdottir, Emilija Josifovic, Eilina Zug, Magnus Becvar, Noyan Hakli und Lorenz Wittwer haben gleich sechs unserer Nachwuchsspieler:innen den ALPLA HC Hard bei den beiden Sichtungstagen "West" (NF2008 am 20. Mai, NM2008 am 21. Mai) in der Handball-Arena Rieden in Bregenz vertreten. Gratulation zu diesem tollen Erfolg! 🙌



MU11 SICHERT SICH DEN LANDESMEISTERTITEL 🏆 Mit drei Siegen aus drei Spielen sicherten sich unsere Jungteufel der mU11 in Bregenz den Landesmeistertitel! Mit einem 18:10 Derbysieg gegen Bregenz Handball, einem 26:13 Kanter-sieg gegen HC Hohenems und einem abschließenden klaren 20:9 Sieg gegen Handball Dornbirn qualifizierten sich die Jungs für die am 10. und 11. Juni in Krems stattfindende Staatsmeisterschaft! Gratulation an die gesamte Mannschaft und das Trainer-Team Mathias Maier und Sebastian Kainz! 🙌🏆

8. HANDBALL SPORTCAMP – JETZT ANMELDEN Eine aktive und ereignisreiche Woche voller Spiel, Spaß und jeder Menge Bewegung wartet in der letzten Sommerferienwoche auf alle sportbegeisterten Kinder im Alter zwischen fünf und zwölf Jahren. Von Montag, den 4. bis Freitag, den 8. September 2023 dürfen sich die Kids beim Handball Sportcamp auf ein abwechslungsreiches Programm freuen. Von 8.00 bis 15.30 Uhr stehen zahlreiche Aktivitäten, Ausflüge und eine ganze Menge Handball auf dem Plan. 🥳 Die Kinder erhalten täglich ein gesundes Mittagessen mit Getränk und einer gesunden Jause für Zwischendurch. Während des Camps schauen auch Spieler der ersten Mannschaft des ALPLA HC Hard als Überraschungsgäste vorbei und stehen den Kindern für Fragen und Tipps gerne zur Verfügung. Anmeldungen sind ausschließlich übers Online-Formular  www.hc-hard.at möglich. Sichere dir noch jetzt einen der heiß begehrten Camp-Plätze! 🙌



Für die Momente, die uns bewegen.

Der neue Kia Niro EV.



KIA
Movement that inspires

Im Leasing¹⁾ ab
€ 43.940,-

Autohaus Hard GmbH

Rauholzstraße 16a | 6971 Hard | Tel.: 05574 - 77 000
auto@autohaus-hard.at | www.autohaus-hard.at

A AUTOHAUS HARD
Zukunftsorientierte Mobilität

CO₂-Emission: 0 g/km, 16,2 kWh/100km, Reichweite: bis zu 460km²⁾
Symbolfoto. Druckfehler, Irrtümer und Änderungen vorbehalten. Geräuschpegeldaten nach vorgeschriebenen Messverfahren gemäß der Verordnung (EU) Nr. 540/2014 und Regelung Nr. 51.03 UN/ECE [2018/798] ermittelt: Fahrgeräusch: 67,0 dB(A) / Nahfeldpegel: 0. 1) Listenpreis Kia Niro EV Titan € 46.740,00/abzgl. Preisvorteil (inkl. Kia Partner Beteiligung) bestehend aus € 5.400,00 Elektro PKW Förderung (inkl. mögl. € 3.000,00 E-Mobilitätsbonus des BMK) und € 400,00 Versicherungsbonus bei Abschluss eines Kia Versicherung Vorteilssets. Der Kia Versicherungsbonus ist nur gültig bei Kauf eines Neu- oder Vorführwagens und bei Abschluss eines Vorteilssets bestehend aus Haftpflicht, Vollkasko mit Insassenunfall- und/oder Verkehrs-Rechtsschutzversicherung. Die Bindefrist bzw. Mindestlaufzeit des Vertrages beträgt 36 Monate inkl. Kündigungsverzicht. Gültig bei Kaufvertrags- bzw. Antragsdatum bis 31.12.2022. Die Abwicklung der Finanzierung erfolgt über die Santander Consumer Bank GmbH. Stand 11/2022. Erfüllung banküblicher Bonitätskriterien vorausgesetzt. 2) 0 g/km setzt Nutzung von Strom aus 100% regenerativen Quellen voraus. Angeführte CO₂-Emission und kWh/100km gemessen laut WLTP-Testzyklus. Bitte beachte, dass Ladeleistung von Faktoren wie z. B. Außentemperatur sowie Ladezustand und Temperatur der Batterie abhängt. Angegebene Zeiten beziehen sich auf Optimalbedingungen (Ladezustand 10-80%, HV Batterietemperatur 25-29°C) unter Ausschluss zusätzlicher Nebenverbraucher (z. B. Sitzheizung, Klimaanlage). Verbrauchswerte sind WLTP-Idealwerte, tats. Verbrauch hängt von Fahrprofil, Umgebungstemperatur und Fahrbahnbedingungen ab. ³⁾ 7 Jahre/150.000km Werksgarantie.



Zauberblume
Wohnen

erfüllt alle Wohn(t)räume

Kirchstraße 1, 6971 Hard, +43 660 673 40 46
kuenstzuwohnen@gmail.com, www.zauberblume.org

STADELMANN
Garten und Grünflächenbau

Lehrling gesucht!

Wallstraße 20c · 6971 Hard · info@gartenbau-hard.at · www.gartenbau-hard.at

JUGEND- UND BREITENSPOURT

RÜCKBLICK |

#C-LIZENZ AUSBILDUNG MIT GROSSER HARDER JUNGTRAINERINNEN-BETEILIGUNG

Wir freuen uns sehr, dass gleich sechs unserer Jugendtrainerinnen aktuell die C-Lizenz Ausbildung absolvieren: Julijana Basalo, Miriam Bösch, Nikolina Stokic Coric, Emma Feuerstein, Duyar Nazlihan und Madlein Neyer.

”

Es freut mich sehr, dass wir so eine starke Beteiligung von ALPLA HC Hard Vereinsmitgliedern für den C-Trainerkurs vorzeigen können. Alle angehenden C-Lizenz Trainerinnen sind bzw. waren auch selbst im Handball aktiv – das ist genial! Ich kann es nur allen Jugendspieler:innen ab der u14/u16 empfehlen, eine C-Lizenz Trainerausbildung zu absolvieren – unabhängig davon, ob später eine Trainerlaufbahn verfolgt wird oder nicht. Durch diese Ausbildung erhält man einen Perspektivenwechsel innerhalb vom Handballsport, der auch für die eigene persönliche Entwicklung wertvoll sein kann.

Frédéric Wüstner,
Jugendkoordinator



AUSBLICK |

#MU16 QUALIFIZIERT SICH FÜR DAS ELITE CUP FINAL4

Das letzte Elite Cup Turnier der mU16 fand am 15. April in Bregenz statt. Nach dem knappen 19:18 Erfolg gegen Gastgeber Bregenz Handball gelang den Nachwuchsteufeln des ALPLA HC Hard ein 43:18 Kantersieg gegen SG Lauterach/Hohenems. Damit hat sich das Team von Klaus Gärtner und Christian Lürzer für die Finals des Elite Cups qualifiziert, die mit einer Teilnahme an der Österreichischen Meisterschaft gleichzusetzen sind. Die Finals finden am Wochenende 3. oder 4. Juni in Graz statt.

GENERELLES |

#INSIGHT | MU12 CHEFTRAINER HANNES JÓN JÓNSSON IM INTERVIEW

WIE SIEHST DU DIE BISHERIGE SAISON?

Ich denke, es war eine gute Saison für die Jungs. Wir haben eine coole Truppe und die Zusammenarbeit mit meinem Co-Trainer Nico Schnabl ist einfach super. Die Stimmung innerhalb der Mannschaft ist gut und die Jungs haben Lust, sich weiterzuentwickeln. Es macht Spaß, mit den Jungs zu arbeiten und ich denke, sie haben sich bereits gut entwickelt.

WAS MACHEN DIE JUNGS BESONDERS GUT?

Die Jungs haben eine solide Balltechnik, zeigen ein gutes Zusammenspiel in kleinen Gruppen und besitzen einen starken Kampfgeist.

WORAUF WERDEN DIE JUNGS IN DER NÄCHSTEN ZEIT DEN FOKUS SETZEN?

Wir werden uns darauf konzentrieren, unsere technische Ausbildung zu verbessern. Das ist der Grundstein für die kommenden Jahre. Wir müssen weiter hart arbeiten, um uns weiterzuentwickeln und damit unsere Ziele erreichen zu können.

WAS SIND DEINE BISHER SCHÖNSTEN MOMENTE IN DEINER SPIELERKARRIERE BZW. ALS TRAINER?

Als Spieler war mein erster Einsatz für Island gegen Frankreich in Bercy vor 14.000 Zuschauern ein unvergessliches Moment. Es war ein unglaubliches Gefühl, für mein Land auf so einem großen Parkett zu spielen. Als HLA-Cheftrainer ist mein schönster Moment der Cup Sieg der Saison 2022/23 mit dem ALPLA HC Hard.



PORTRAIT

im Gespräch

Marius Simma
Spieler mU12

Geburtsdatum: 15. März 2010
Wohnort: Wolfurt
Aktuelle Schule:
Sportmittelschule Wolfurt

? QUICK FIRE QUESTIONS

Wenn ich nicht gerade in der Halle bin, dann gehören zu meinen Hobbys:
Handball spielen, Ski fahren, Moped fahren, MTB, programmieren

Diese Musik höre ich im Moment am liebsten:
Rock, Pop, Metall

Das bringt mich zum Lachen:
Der Film „Dumm & Dümmer“

Auf das könnte ich nicht verzichten:
Handball spielen, Ride im Snowpark Damüls

In welchem Alter hast du mit dem Handballsport angefangen?
Ich spiele Handball seit ich 8 Jahre alt bin.

Position:
Mitte, Halb-Rechts

Am Handballsport fasziniert mich:
Das schnelle Spiel, die Reaktionsfähigkeit und die vielen Torchancen. Deshalb ist auch oft ein spannender Spielverlauf gegeben.

Meine Ziele als Handballer sind:
Ich möchte mit meiner Mannschaft Titel gewinnen, HLA-Spieler werden und vielleicht einmal auch soweit kommen wie Frédéric Wüstner.

Diese Anzeige gilt als
25 €
Gutschein.



Heizkosten sparen

Deine Fenster und Türen ziehen und du verpuffst dadurch viel Energie?

Wir dichten ab, rüsten auf, tauschen aus: Was immer es braucht, damit bestehende Fenster und Türen wieder „wie neu“ funktionieren. Denn zu Hause sollte es so richtig gemütlich sein – und das ohne hohe Energiekosten.


sternath
tischlerei.fenster.türen.möbel.

Landstraße 107 · 6971 Hard
sternath-tischlerei.at · +43 5574 72 510

IMPRESSUM Herausgeber: ALPLA HC Hard, Seestraße 60, 6971 Hard, kreislaeufer@hchard.at, Telefon 05574 7000930 Für den Inhalt verantwortlich: Nina Amann, Markus Köberle Redaktion: Nina Amann (Leitung) Grafisches Konzept und Umsetzung: Alexandra Köß, Nina Amann, Markus Köberle Fotos: Alexandra Köß, Hannes Jón Jónsson, Laura Nagel, Mathias Maier, Sams, Studio Fäschung, Walter Zaponig Druck: Hecht Druck Hard Auflage: 8000 Exemplare Verteilung: Als Beilage in den Vorarlberger Nachrichten, in den Gemeinden: Hard, Lauterach, Wolfurt, Fußach, Höchst, Galfau, Kennelbach, Lochau, Buch, Schwarzach, Langen und Hörbranz Erscheinungsweise: Acht bis zehn Ausgaben pro Saison.

#MIRSINDHARD



DIE HOFSTEIGKARTE

Das perfekte Geschenk für jeden Anlass

5 Gemeinden – 1 Gutscheinkarte! Unsere Hofsteig-Region hat viel zu bieten. In Hard, Kennelbach, Lauterach, Schwarzach und Wolfurt findet sich eine große Anzahl von Fachgeschäften, Hofläden, Werkstätten und eine Vielzahl anderer Dienstleistungen. In unseren Gemeinden stimmen Qualität und Angebot!

ALSO, WARUM WEITE WEGE FAHREN, WENN DAS BESTE IN DER NÄHE LIEGT?

Die Hofsteigkarte bringt alle Vorteile zusammen: Sie ist klein, enthält große Werte und erfüllt Herzenswünsche. Die Geschenkkarte kann als Einkaufskarte in allen 158 Partnerbetrieben der Hofsteig-Region eingelöst werden. Sie ist einfach, praktisch und vielfältig. Sie schafft nicht nur einen Überblick über die vielfältige Angebotsqualität unserer Region, sondern ist auch in allen Partnergeschäften einlösbar und bindet damit die Kaufkraft in unseren Gemeinden.

STARKE ANGEBOTE

... FÜR KONSUMENTEN

Erlebe die Einkaufsvielfalt in den fünf Gemeinden der Hofsteig-Region und bezahle mit der Hofsteigkarte. Du stärkst damit die Betriebe in deiner Nachbarschaft und sorgst dafür, dass unsere Nahversorgung so lebendig und vielfältig bleibt, wie sie ist. Die Hofsteigkarte wird zudem in einer

ansprechenden Geschenkverpackung ausgegeben. Das Guthaben kann ganz einfach mit der Hofsteigkarten-App oder auf der Homepage mit der Kartennummer und dem PIN abgefragt werden. Die ideale Geschenkidee für Familie, Freunde und alle deine Lieben.

... FÜR UNTERNEHMEN

Unternehmer in den fünf Hofsteig-Gemeinden haben die Möglichkeit, die Hofsteigkarte als attraktives Geschenk für Mitarbeiter:innen und Partner einzusetzen und damit ihre Standortqualität zu stärken. Geschenkkarten sind zudem als Sachzuwendung bis 186 Euro/Jahr steuerfrei. Für Unternehmen bietet die Hofsteigkarte einen Top-Service und übernimmt das gesamte Handling.

... FÜR ERZEUGER, HÄNDLER UND DIENSTLEISTER

Erzeuger, Händler und Dienstleister in der Region gewinnen mit der Hofsteigkarte neue Konsument:innen für ihr Angebot und binden bestehende Kunden mit einem sympathischen Anreiz. Die Hofsteigkarte ist an bestehenden Bezahlterminals sofort einsatzfähig und kann zur Bezahlung eingesetzt werden. Zudem wird auch eine simple Web-Einlösung als Alternative zum Bezahlterminal angeboten.

WO KANN ICH DIE HOFSTEIGKARTE EINLÖSEN?

Alle 158 Partnerbetriebe findest du unter www.hofsteigkarte.at oder in unserer App. Da bleibt (fast) kein Wunsch mehr offen!

WO IST DIE HOFSTEIGKARTE ERHÄLTlich?

In den Raiffeisenbanken, Sparkassen und Gemeindeämtern der Region Hofsteig, den OMV-Tankstellen in Hard und Wolfurt sowie im Hofsteigkarten-Büro am Montfortplatz in Lauterach.

HOFSTEIGKARTEN-APP MIT TOLLEN VORTEILEN

- einfache Guthabenanzeige
- Übersicht aller Einkäufe
- Alle Händler und Gastronomiepartner auf einen Blick
- Anzeige aller Angebote unserer Partner
- immer up-to-date durch Push-Nachrichten
- Zahlungsmittel hinterlegen, um Guthaben selber aufzuladen

Der HC Hard Shop ist auch mit dabei!

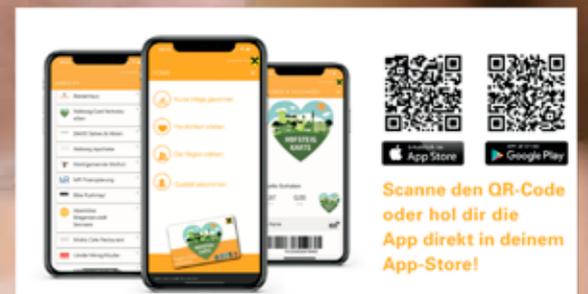


KONTAKT

Hofsteig-Card Vertriebs eGen
Montfortplatz 6, 6923 Lauterach
Tel: +43 664 217 30 60, office@hofsteigkarte.at
www.hofsteigkarte.at



Einfach und unkompliziert bezahlen in Gastronomie, Handel, Dienstleistung, Freizeit und vielem mehr!



Scanne den QR-Code oder hol dir die App direkt in deinem App-Store!

Anzeige

Im Zeitraum von 1. Mai bis 13. August 2023 verlosen wir Preise im Gesamtwert von 13.333 €. Teilnahme ab 18 Jahren.

BIERLE GNÜSSA UND 13.333€ GWINNA!



MITMACHEN UNTER WWW.MOHRN.APP
CODE EINGEBEN & GEWINNEN!

Mit unserer Kronkorken-Aktion könnt ihr ein exklusives Grillfest für bis zu 70 Personen mit DJ-Partystimmung von Antenne Vorarlberg gewinnen. Egal ob im Vereinsheim, auf dem Sportplatz oder im Garten des Obmanns – wir bringen die Grillparty direkt zu euch. Jeder Kronkorken zählt – je mehr ihr sammelt, desto größer ist eure Chance auf das perfekte Grillvergnügen.

Weitere Infos unter mohrenbrauerei.at



ZUMTOBEL

CREATING LIGHT
CREATES LIFE

NEUE FAN APP FÜR DICH!

DEINE VORTEILE

- Dein Digitales Bonuspunkteprogramm
- Immer topinformiert
- Tickets sichern oder am Live Ticker mitverfolgen
- Wir schicken dir die aktuellsten Nachrichten direkt auf das Handy
- Kreisläufer online durchblättern, Videos ansehen oder Fanshop-Artikel sichern.

EINFACH QR-CODE SCANNEN UND MITGLIED WERDEN!

Jeden Freitag das Top-Spiel der spusu LIGA LIVE:
Flügelflitzer und Rückraumbomber...

www.laola1.at

Das Topspiel der spusu LIGA LIVE im Web, in der App und im Free-TV

- Jeden Freitag, 18:30 Uhr
- Video-Highlights
- Alle Top Tore als Video

WING LIGHTNESS

ATTACK STABILITY Kempa

Ab jetzt in deinem Fachhandel

UPLIFT YOUR SPEED, AIRTIME, FLEXIBILITY, POWER!

Kempa wünscht dem HC HARD eine erfolgreiche neue Saison!

/kempa.de
 @kempa_de
 @kempa_handball
 kempa-sports.de
 blog.kempa-sports.com

DAMEN MEISTER 2.0

WIR GRATULIEREN RECHT HERZLICH

Das zweite Jahr in Folge können unsere Damen verdient den Meistertitel in der Teufelsarena feiern! Mit dem Sieg gegen den deutschen Tabellennachbarn TV Weingarten 2 wurde bereits im Februar ein wichtiger Schritt in Richtung Tabellenspitze gesetzt. Nach weiteren Erfolgen konnte das Damenteam den Meistertitel mit insgesamt 33 aus 36 Tabellenpunkten vorzeitig fixieren.

Am Sonntag, den 30. April bestritt die Damenmannschaft unter Head-Coach Nikolina Baljak das Finale gegen die SG Argental 2 in der Sporthalle am See. Mit rund 400 Zuschauern, einer Vielzahl an Fans in Rot, lautstarken Trommlern, Hallensprecher und mit Einlaufkids der wU12 an der Hand betraten die Spielerinnen durch die bekannte Nebelwolke die Teufelsarena. Ab der 17. Spielminute konnten sich die Harderinnen bereits absetzen und das Parkett mit Pausenpfeiff bei einem Halbzeitstand von 14:9 in Richtung Kabine verlassen. Zufriedenheit über die Defensivleistung ließ sich ab der zweiten Halbzeit auch in den Gesichtern des Trainer:innen-Teams Nikolina Baljak, David Böhler, Conny Flecker und Anja Dorn ablesen. Die Stimmung auf der Zuschauertribüne, bereits von Beginn an top, wurde trotzdem immer besser, die Freude der Spielerinnen über den Meistertitel, der von Minute zu Minute näher rückte, immer größer. Bei einem Spielstand von 28:21 ertönte endlich die Schluss sirene, die Sektorken knallten und der Pokal wurde feierlich überreicht.

Es war ein geniales Spiel, unsere Mädels kämpften bis zum Schluss und waren erfolgreich. Die Übergabe des Meisterpokals und die Verabschiedung von einigen Spielerinnen, Niki und mir war sehr emotional und wunderschön, keiner hat damit gerechnet. Die anschließende Feier war zu dem Ganzen ein krönender Abschluss.

**Conny Flecker,
Co-Trainerin**



”

Mit unserer positiven mentalen Einstellung und der Leistungssteigerung in den letzten Monaten konnten wir uns auch heuer wieder verdient den Meistertitel holen. Am Finaltag hat einfach alles gepasst, die Fans haben sich wieder einmal selbst übertrroffen und ich kann es noch immer nicht ganz in Worte fassen. Ich bin unglaublich dankbar, Teil dieser Handballfamilie sein zu dürfen!

**Valentina Fink,
Co-Kapitänin**



ANNIKA MADER, KAPITÄNIN

„Vor so einer Kulisse auflaufen zu dürfen, war für uns Gänsehaut pur. Mit unseren Fans im Rücken und der Motivation innerhalb der Mannschaft war es uns möglich, nochmal einen Sieg zum Abschluss einzufahren. Es gibt wohl keine schönere Art, einen Meistertitel feiern zu können!“



Dass unsere Damen nicht nur im Handball, sondern auch beim Feiern ganz vorne mit dabei sind, stellten sie bei der anschließenden Meisterfeier in der Teufelsbar erneut unter Beweis. Mit DJ, Shotaktionen und einem Bier-Pong-Wettbewerb zelebrierten die Damen mit ihren Familien und Freunden den Meistertitel 2.0! Die der frühen Spielzeit geschuldete Helligkeit bei der Bareröffnung war kein Problem. Im Gegenteil, die Meisterfeier startete schlicht und ergreifend früh und endete erst in den Morgenstunden. 🥳

Ein großes Dankeschön an alle Organisator:innen und Helfer:innen, die dieses Mega-Event möglich gemacht haben!



NEUES AUS DEM HC HARD SHOP

DECKT EUCH MIT UNSEREN
NEUHEITEN EIN!



BAUMWOLLTASCHE



SCHLÜSSELANHÄNGER



MULTIFUNKTIONSTUCH



XXL-SHOPPER



FAN-TANKTOP



FAN-HOODIE



DRYBAG



SITZKISSEN



SOCKEN



TASSE



FAN-SHIRT



HANDTUCH

ÖFFNUNGSZEITEN
Mittwoch von 16 bis 20 Uhr | ausgenommen sind Schulferien und Feiertage
Seestraße 60, 6971 Hard, shop@hchard.at

DJ's BIKESHOP

DEIN FAHRRAD. BIKE SHOP

WERKSTATT

DJs Bikeshop - Kohlplatzstraße 2a - 6971 Hard - 0043 5574 63601 - Mail: hallo@djs.bike - Web: www.djs.bike

DJs PRO

In 5 Schritten zu deinem perfekten Fahrrad

- 1 BODY SCANNING KÖRPERANALYSE + POPOMETER & HANDGRÖSSE.**
Mit unserem Body Scanning System, können wir dich präzise und berührungslos vermessen. So finden wir zusammen mit dir deine optimale und ergonomisch perfekte Fahrradeinstellung, Sattel und Griffgröße.
- 2 DEIN FAHRRAD AUSSUCHEN ODER KONFIGURIEREN**
Zusammen mit dir und deinen individuellen Wünschen und den Ergebnissen aus dem Body Scanning suchen wir gemeinsam dein Fahrrad aus.
- 3 DEIN FAHRRAD EINSTELLEN**
Das ausgewählte Fahrrad wird nun optimal auf deine passende Sitzposition eingestellt. Eventuell tauschen wir Sattel und Griffe noch aus.
- 4 DEIN FAHRRAD PROBEFAHREN**
Nach einer Probefahrt nehmen wir letzte Einstellungen an deinem Setup vor.
- 5 FERTIG IST DEIN PERFEKTES FAHRRAD - JETZT SIND WIR ZUFRIEDEN**

KAINZ JETZT 8x IN VORARLBERG

Steinlochstrasse 13 · 6971 Hard
 Pontenstrasse 9 · 6890 Lustenau
 Harderstrasse 2 · 6972 Fußach
 Hauptstrasse 25, 6973 Höchst
 Härte 2 · 6850 Dornbirn
 Rheinstrasse 26 · 6900 Bregenz
NEU BARISTA Kaiserstrasse 18 · 6900 Bregenz
NEU Fellentor 18 · 6923 Lauterach

www.beck-kainz.at

KAINZ



blueplanet-flugreisen.at



Fantastische Strände weltweit erleben! Hofsteigstrasse 101 6971 Hard 05574 89200

BLUE PLANET
FLUGREISEN
BEST BEACHES WORLDWIDE

NUCK Bestattung

Dornbirn - Feldkirch - Wolfurt - Hard

DER LETZTE WEG IN GUTEN HÄNDEN

Schenke Vielfalt und Regionalität



Die regionale Gutscheinkarte.

Erhältlich in den Raiffeisenbanken, Sparkassen und Gemeindeämtern der Region Hofsteig, den OMV Tankstellen in Wolfurt und Hard sowie im Hofsteigkarten-Büro am Montfortplatz 6 in Lauterach.

www.hofsteigkarte.at

